



# 1<sup>ST</sup> London Festival of Bulgarian Culture [www.lfbc.eu](http://www.lfbc.eu)

## Programme

Friday, 12 November 2010, 7.30pm

St. John's, Smith Square, London

## THE LONDON BULGARIAN CHOIR



Presented and organised by  
Classical Concerts Productions  
[www.classicalconcertsproductions.com](http://www.classicalconcertsproductions.com)

Brochure Design by  
Evgeni Vasilev  
[www.LLip.org](http://www.LLip.org)



© Tony Killen



© Justin Palmer



## A DECADE

In November 2000, Dessi gathered a handful of friends and Bulgarian music enthusiasts in the Islington Arts Factory. On that night, the London Bulgarian Choir was born – but never renamed. Now, forty-strong and thoroughly international, we have brought the traditional folk music of Bulgaria not only to concert halls and churches, but also to nightclubs, festivals, rock concerts and even a barge on the Thames.

The Choir's notable achievements include winning the title of BBC Radio 3 Open Choir of the Year in 2006, featuring as one of Joan Armatrading's Favourite Choirs on BBC Radio 4 and performing at Westminster Abbey in 2010. We have collaborated with numerous rock, jazz and classical musicians, most prominently with rock band Doves at the BBC Electric Proms, broadcast live on BBC 2 in October 2009. Members of our choir sang on the award-winning soundtrack of the BBC's Elizabeth, the Virgin Queen. We are very proud of our beautiful album, Alyana Galyana and our Christmas Concert DVD.

## A BRAND NEW SOUND

Tonight, we mark the Choir's ten-year journey by launching six spine-tingling, newly commissioned songs by acclaimed Bulgarian composer Kiril Todorov.

Kiril's arrangements of traditional songs and original compositions are already a vital part of the Choir's repertoire. His new songs have taken us on an electrifying musical journey – both metaphorical and real. Less than three months ago, the Choir travelled to Bulgaria and performed the songs to the composer's friends and colleagues. This discerning audience was amazed and moved: from the joyous Sabrali Sa Se Nabrali, featuring the unsuspected talents of the singers on a variety of instruments, to the haunting resonance of Razbolyal Se E Mlad Stoyan – a dying hero's last words to his mother.



The Choir would like to thank the BBC's Performing Arts Fund for the award which made the commission possible and the Bulgarian Embassy in London for its vital support and hospitality.



## KIRIL TODOROV

Kiril started his professional life as concertmaster for the Stara Zagora Opera. In his late twenties, his love of folk music led him to abandon the violin and start writing choral arrangements of traditional songs he had learnt as a child from his mother. During his 50-year career as a composer, he has written for hundreds of theatre productions and directed some of the leading folk choirs. With his pioneering vocal ensembles Trayana and Folk Scat, he was the first composer in Bulgaria to blend folk and jazz into a new, sublime a cappella genre. In March 2010, he was made Emeritus Professor by the Bulgarian Academy of Science in recognition of his contribution to music.

## DESSLAVA STEFANOVA

Dessi grew up singing the songs of her native Bulgaria. An experienced international performer by age 18, she went on to become a professional singer and assistant conductor with the renowned Philip Koutev Bulgarian National Folk Ensemble. Since 2000, she has been working in the UK performing in various art forms, recording film soundtracks and delivering workshops. Her voice can be heard lending drama to key moments in Troy, The Brothers Grimm, Elizabeth the Virgin Queen, Ghost Ship, Atlantis and Borat.





## THE SINGERS MEET THE NEW SONGS

“It has been an immense pleasure and a great honour to learn songs directly from the composer. Kiril Todorov is such a humble man with such a big heart who conveys his songs with great passion, the most poetic nuances and a delicious helping of humour.”

*Ulrike, choir member since 2001*

“Kiril’s writing has brought out the glorious, muscular, soulful sound of our men, as well as the heart and sense of humour that are such a trademark of our choir. Barely speaking a word of English, Kiril communicates so beautifully through mime, through his expressions and his brightly glowing eyes. He has frequently had us in stitches, and yet always encourages us to aim higher as musicians.”

*Veronica, choir member since 2004*

“Singing one of the solos that Kiril has written is so humbling and a bit scary! He flew over to London in March. At one point, during rehearsals for Razbolyal Se E Mlad Stoyan, he eased himself out of his chair with a civilised

cry of dissatisfaction and began to wave his arms about like some wild and windy embodiment of his music. And as if by magic we began to sing like we were in the lonely woods, the lightening-battered mountains. It was amazing. Bernard whispered to me, ‘He’s like a wizard! It’s like he’s casting spells or something!’.

*Steve, soloist in Razbolyal Se E Mlad Stoyan and choir member since 2005*

“Kiril generously invited the whole choir, plus our entourage of friends, partners and children, to what was modestly called ‘breakfast’. This garden feast lasted all morning, and if we hadn’t needed to pile back onto the tour bus for our next gig, we might still be there. We met Kiril’s family and friends at their breakfast extravaganza. His cousin sang for us, and we discovered she’d also made all 89 pancakes. I told Kiril that I love singing his songs and that I enjoy the challenge. He replied ‘You’ve got many more to look forward to!’”

*Deanna, founder member*



## BULGARIAN TOUR 2010

### Meeting the locals

In the misty mountains of Koprivshtitsa, the tour bus stopped at the train station to pick up some extra passengers: Dessi's mother, Juliana, and the Choir's friend and composer, Kiril Todorov. We decided to greet the pair with a song, and lined up on the platform for a warm-up in anticipation of the delayed arrival of the train. A couple of songs later, we were thrilled to hear claps and shouts of 'Bravo!' from the stationary train across the platform. To our amusement, Plamen, a choir guest, seized the opportunity to collect a few sneaky coins from the train. And a local policeman seized the opportunity to enforce the "no begging" rule, while putting a coin or two into the hat.

Diana and Jordan, both Bulgarian, began our first cultural exchange at the world-famous festival of Bulgarian music Koprivshtitsa, with a group of grannies in the woods backstage. The women sat singing their beautiful songs and our Bulgarians could close their eyes and be transported to a childhood filled with tradition. We replied

with choir songs, starting a musical conversation that crossed forests and rivers, villages and cities.

Later that night, in a restaurant, the Choir met another group of women. They were celebrating their performance with a long meal and plenty to drink, and burst into the sort of song you'd normally expect to hear from a Geordie truck driver. As the women belted out their colourful message about personal hygiene, to shrieks of embarrassment from anybody who understood, the restaurateurs decided enough was enough and told them to leave. But they carried on dancing and singing with us until the early hours of the morning, and some of us croaked for the next three days.

### Hospitality

There really is nothing like Slavic hospitality. Stoianka, granny of our sixteen-year old host singer Yanna, had been baking all day. We were treated to a feast of Bulgarian food: shopska salad, made with the juiciest, most flavoursome



cucumbers and tomatoes I have ever eaten; home-baked banitsa (filo pastry layered with whisked egg and sheep's cheese), with and without sugar; moussaka, homemade breads, cured meats and, in the tradition of every Bulgarian home that has a grapevine on the premises, home-brewed rakiya (brandy). Our gift of a Fortnum and Mason caddy of teabags with stem ginger biscuits seemed utterly inadequate. I asked Jordan what we could possibly buy this Bulgarian family to say thank you. His reply was, "My grandfather always said, 'I can't drink gratitude!'" So with his guidance, we bought them the best bottle of rakiya we could find. Of course, this was immediately countered by their gift of a bottle of exquisite home-brew to take away with us.

#### **From the audience**

The central concert of our tour was in Dessi and Kiril's home city of Stara Zagora, the unofficial debut for four of Kiril's newly commissioned works. The atmosphere was

electric – 300 people had squashed themselves into the theatre seats and the aisles, sat on the floor at the front and squeezed onto the steps at either side of the stage. As the choir walked in single file onto the stage, the audience settled down, stopped squabbling, and clapped. After the first song, the applause was rapturous. There. That wasn't so bad! As the performers found their feet, they won the hearts of everyone there, and 40 voices sang as one.

After the last song, a procession of well-wishers formed to present endless huge bouquets of flowers to Dessi, and indeed her mother. Dessi's childhood choir, the Zagorche Ensemble, gave the Choir 12 traditional costumes in honour of their achievements in disseminating Bulgarian music in the UK. This was an extraordinarily generous gift, and a precious moment for the Choir.

*Tanya Jackson, future choir member, 2010*

## CREDITS

### ORGANISER

Classical Concerts Productions

### PATRONS

Sonia Rouve – Ouvalieva  
President of Ouvaliev  
Foundation

Yordanka Fandakova  
Mayor of Sofia

Dimitar Berbatov  
President of "Dimitar Berbatov"  
Foundation

Vezhdi Rashidov  
Minister of Culture of Republic  
of Bulgaria

H. R. H. Prince Kyril of Bulgaria  
Honorary President of the  
Bulgarian City Club

### SPONSORS

Kamen Shoylev - New Balkans  
Law Office  
Levenes Personal Injury  
Solicitors London  
and Birmingham - Accident  
Claims Lawyers

### FESTIVAL PARTNERS

Bulgarian Embassy in London  
Cerise Art Agency  
Thames Valley University  
Serious  
Carboni Classical Media  
Evgeni Vasilev  
BG Ben Newspaper  
Bulgarian Business Club  
Balkan Holidays  
Bulgarian City Club  
Zornitsa Rangelova  
Lepton Productions  
BV Artists International  
Boian Kolebinov

### MEDIA PARTNERS - UNITED KINGDOM

BG Ben Newspaper  
BBC Music Magazine  
Classic FM Magazine  
Classical Music Magazine  
Budilnik  
Bulgarian City Club  
Radio Tatkovina  
Find a National

### MEDIA PARTNERS - BULGARIA

BTA

Bulgarian National Radio  
Bulgarian National Television  
TV7 Bulgaria  
Bulgaria Abroad  
Public Republic  
Media BG Net  
Kulturni Novini  
Mladej TV  
Book of Bulgaria  
Deutchewelle Bulgaria  
Dnes i Utre

### THE FESTIVAL WISH TO THANK



The Bulgarian Embassy in  
London

### AND IN NO PARTICULAR ORDER

Sonia Rouve-Ouvalieva  
Sonia Kultuklieva  
Sulamita Aronovskiy  
Gwyn Pritchard  
Evgeni Vassilev  
Kamen Shoylev  
Alexander Stoyanov  
Elena Todorova-Stanev  
Dobrinka Tabakova  
Bob and Elisabeth Boas  
Kristine Blaumane

Rumiana Blagoeva  
David Jones  
Boian Kolebinov  
Evgeni Kaydamov  
Dessislava Stefanova  
Shyukrie Habil  
Kalin Ivanov  
Velislava Dimitrova  
Angelina Nova  
Martin Georgiev  
Andrei Vrabchev  
Devorina Gamalova  
Marius Carboni  
Gillian French  
Clare Lyons  
Dessislava Naydenova  
Tanya Pavlova-Yankova  
Yordan Yordanov  
Boyanka Arnaudova  
Silvia Mihailova  
Strumen Paunov  
Slavka Radeva  
Ivo Varbanov  
Lachezar Stankov  
Polly Hunt  
Martina Hajjar  
Michael and Catherine  
Schofield  
Olga Bosseva

## Become a Sponsor of London Festival of Bulgarian Culture

Advertise in the LFBC programmes and brochures

We offer a wide range of possibilities for  
sponsorship and advertising:

The biggest event ever organised celebrating  
the breadth and artistry of Bulgarian culture

Exposure to over 1 000 000 potential customers  
through the media, internet, and press in the UK  
and Bulgaria

Festival coverage in specific music and  
national outlets such as BBC World Service,  
BBC Music, Classic FM, Classical Music,  
and The Strad Magazines.

For further details please phone  
+(44) 0208 99 21 327,  
or e-mail: [marketing@lfbc.eu](mailto:marketing@lfbc.eu)

# TCHAIKOVSKY MUSIC SCHOOL

Violin, Viola, Piano & Theory tuitions for enthusiastic  
and committed pupils with distinguished Russian  
method teachers,  
directed by Dr. D. Gamalova.

- From beginners to University level.
- Preparation for Grade exams, A-levels,  
competitions and festivals. It also offers its own  
examination system.
- Solid systematic progress and best results.

For further info please contact us at:  
[lovemusic535@gmail.com](mailto:lovemusic535@gmail.com)  
or call 0757 646 0676



# Classical Concerts Productions

*"Promoting excellence in music"*

*Present the First London Festival of Bulgarian Culture*



*Concert Management, Special Events, Music Tuition*

*For further details on professional music, educational projects,  
and CCP CDs visit [www.classicalconcertsproductions.com](http://www.classicalconcertsproductions.com)*



*Classical Concerts Productions Ltd.*

*64 Wales Farm Road, London W3 6UE*

*Telephone: +(44) 0208 99 21 327*

*Mobile +(44) 77963 50029*

*E-mail: [info@classicalconcertsproductions.com](mailto:info@classicalconcertsproductions.com)*

**St. John's, Smith Square, London SW1P 3HA. General Manager: Paul Davies**

**Tickets £ 15, £ 10**

Box Office Tel: 020 7222 1061. Website: [www.sjss.org.uk](http://www.sjss.org.uk).

For details of future events at St. John's please send £8.00 annual subscription to the Box Office.

**The Restaurant and Bar** in the Crypt is open from 5.30pm. Tel. 020 7222 2779.

During the interval and after the concert the Restaurant is open for licensed refreshments and post-concert suppers.

In accordance with the requirements of Westminster City Council persons shall not be permitted to sit or stand in any gangway. The taking of photographs and use of recording equipment is strictly forbidden without formal consent from St. John's. Smoking is not permitted anywhere in St. John's. Refreshments are permitted only in the Restaurant in the Crypt.

Please ensure that all digital watch alarms, pagers and mobile phones are switched off.

**St. John's, Smith Square Charitable Trust**, registered charity no: 1045390. Registered in England.  
Company no: 3028678.